



Istungidokument

A9-0243/2020

7.12.2020

SOOVITUS

mis käsitleb nõukogu otsuse eelnõu Euroopa Liidu ja Cooki saarte valitsuse vahelise kirjavahetuse vormis kokkuleppe (milles käsitletakse Euroopa Liidu ja Cooki saarte valitsuse vahelise säästva kalapüügi partnerluslepingu rakendamise protokollide kehtivusaja pikendamist) sõlmimise kohta (11262/20 – C9-0368/2020 – 2020/0275(NLE))

Kalanduskomisjon

Raportöör: François-Xavier Bellamy

Kasutatud tähised

- * nõuandemenetlus
- *** nõusolekumenetlus
- ***I seadusandlik tavamenetlus (esimene lugemine)
- ***II seadusandlik tavamenetlus (teine lugemine)
- ***III seadusandlik tavamenetlus (kolmas lugemine)

(Märgitud menetlus põhineb õigusakti eelnõus esitatud õiguslikul alusel.)

SISUKORD

	lk
EUROOPA PARLAMENDI SEADUSANDLIKU RESOLUTSIOONI PROJEKT	5
LÜHISELGITUS	6
EELARVEKOMISJONI ARVAMUS.....	8
VASTUTAVA KOMISJONI MENETLUS	12
NIMELINE LÕPPHÄÄLETUS VASTUTAVAS KOMISJONIS	13

EUROOPA PARLAMENDI SEADUSANDLIKU RESOLUTSIOONI PROJEKT

**mis käsitleb nõukogu otsuse eelnõu Euroopa Liidu ja Cooki saarte valitsuse vahelise kirjavahetuse vormis kokkuleppe (milles käsitletakse Euroopa Liidu ja Cooki saarte valitsuse vahelise säästva kalapüügi partnerluslepingu rakendamise protokollide kehtivusaja pikendamist) sõlmimise kohta
(11262/20 – C9-0368/2020 – 2020/0275(NLE))**

(Nõusolek)

Euroopa Parlament,

- võttes arvesse nõukogu otsuse eelnõu (11262/20),
- võttes arvesse Euroopa Liidu ja Cooki saarte valitsuse vahelise kirjavahetuse vormis kokkuleppe eelnõu, milles käsitletakse Euroopa Liidu ja Cooki saarte valitsuse vahelise säästva kalapüügi partnerluslepingu rakendamise protokollide kehtivusaja pikendamist (11271/20),
- võttes arvesse nõusoleku taotlust, mille nõukogu esitas vastavalt Euroopa Liidu toimimise lepingu artiklile 43, artikli 218 lõike 6 teise lõigu punkti a alapunktile v ning artikli 218 lõikele 7 (C9-0368/2020),
- võttes arvesse kodukorra artikli 105 lõikeid 1 ja 4 ning artikli 114 lõiget 7,
- võttes arvesse eelarvekomisjoni arvamust,
- võttes arvesse kalanduskomisjoni soovitusi (A9-0243/2020),
- 1. annab nõusoleku kokkuleppe sõlmimiseks;
- 2. teeb presidendile ülesandeks edastada Euroopa Parlamendi seisukoht nõukogule ja komisjonile, liikmesriikide valitsustele ja parlamentidele ning Cooki saarte valitsusele ja parlamendile.

LÜHISELGITUS

Cooki saared on Vaikses ookeanis asuv saarestik, mis koosneb 15 kahte rühma jaotatud saarest ja kus on ligikaudu 15 000 elanikku (2011. aasta andmed). Tuleb rõhutada, et Cooki saartel on privilegeeritud suhe Uus-Meremaaga, kelle valuuta on ka neil käibel ja kes tagab kõigile Cooki saarte elanikele Uus-Meremaa kodakondsuse. Kalandussektor moodustab riigi SKPst vähem kui 3 %. Selle väärtus on püsinud stabiilsena, samas kui SKP on kasvanud suurusjärgus 34 %, kalandussektori suhteline tähtsus kohalikus majanduses on seega vähenenud.

Ülekaalukas osa Cooki saartel püütud tuunikalast eksporditakse. Rarotonga Avatiu sadamas lossitakse osa püügist, mis hõlmab sisetarbimist ning eksporti Uus-Meremaale ja Jaapanisse.

Cooki saarte majandusvöönd piirneb Kiribati, Tokelau, Prantsuse Polüneesia, Ameerika Samoa, Niue ja avamere aladega ning hõlmab 1,98 miljonit km², mis ühelt poolt tähendab, et kalandussektori majanduslik potentsiaal on suur, kuid samas on järelevalve ja kontrollimine keeruline, mistõttu on ebaseaduslik, teatamata ja reguleerimata kalapüük ressursside hajumise tõttu niivõrd ulatuslikul alal raskesti lahendatav probleem.

Cooki saartel on olnud tavaks lubada teiste riikide kalalaevadel oma majandusvööndisse siseneda. Need kokkulepped on samas puhtalt kaubanduslikud ja eraviisilised, mistõttu on varude kestlikuskriteeriumidel põhinevate suhete loomine raskendatud. Sellel on olnud tõsised tagajärjed rannikukogukondade elutingimustele ja see on mõjutanud teatavaid tuuniliike.

Enamik Cooki saarte majandusvööndis kala püüdvaid seinereid sõidab USA lipu all ning konservitehase taasavamine Ameerika Samoas on loonud piirkonnale uusi majanduslikke võimalusi. Õngejadapüügi load on peamiselt Hiina ja Vanuatu laevadel.

Piirkonnas tegutsev Euroopa laevastik koosneb seineritest. Arvestades asjaolu, et ELi õngejadalaevadel on tavaks püüda Cooki saartest lõuna pool parasvöötme vetes, ja võttes arvesse Cooki saarte haide kaitse-eeskirja nõudeid, ei ole ELi õngejadalaevad Cooki saarte majandusvööndis kalastamisest tulevikus kuigi huvitatud.

Euroopa Liidu ja Cooki saarte valitsuse vaheline kestliku kalanduse partnerlusleping jõustus 10. mail 2017. Kokkuleppe rakendamise protokoll on kohaldatud alates 14. oktoobrist 2016 nelja aasta jooksul ja selle kehtivusaja lõpp on 13. oktoobril 2020.

7. juulil 2020 volitas nõukogu komisjoni alustama Cooki saarte valitsusega läbirääkimisi partnerluslepingu uue rakendusprotokolli sõlmimiseks. Kuna COVID-19 kriis aeglustas läbirääkimiste edenemist, pidas komisjon vastavalt oma volitustele liidu nimel läbirääkimisi Euroopa Liidu ja Cooki saarte valitsuse vahelise kirjavahetuse vormis kokkuleppe üle, milles käsitletakse Euroopa Liidu ja Cooki saarte valitsuse vahelise kestliku kalapüügi partnerluslepingu rakendamise protokollide kehtivusaja pikendamist maksimaalselt ühe aasta võrra. Läbirääkimised viidi edukalt lõpule ja kirjavahetus parafeeriti 29. juulil 2020.

Kirjavahetuse vormis kokkuleppe eesmärk on võimaldada Euroopa Liidul ja Cooki saarte valitsusel jätkata koostööd, et arendada kestlikku kalanduspoliitikat ja kalavarude

vastutustundlikku kasutust Cooki saarte vetes ning anda ELi laevadele võimalus neis vetes kala püüda.

Selleks et tagada liidu laevade püügitegevuse jätkumine Cooki saarte vetes, tuleks kirjavahetuse vormis kokkulepet kohaldada ajutiselt kuni selle jõustumiseks vajalike menetluste lõpuleviimiseni.

Kestliku kalapüügi partnerlusleping on liidu ja Cooki saarte strateegiline valik, mis pakub liidu liikmesriigi lipu all sõitvatele laevadele kalapüügivõimalusi kasutamata ülejäägi piires parimate kättesaadavate teaduslike nõuannete alusel, järgides samal ajal Vaikse ookeani lääne- ja keskosa kalanduskomisjoni (WCPFC) kaitse- ja majandamismeetmeid. Otsus kokkuleppe kohta selles valdkonnas tugineb juba nimetatud eelhinnangule, mille korraldasid 2013. aasta juunis väliseksperdid. Selles jõutakse järeldusele, et protokoll koostamine on kalavarude kestliku kasutamise, töötajate õiguste järgimise ja mõlema poole kalapüügi arendamise seisukohast pikas perspektiivis parem lahendus kui kalalaevade ja Cooki saarte asutuste vahelised otsesed läbirääkimised.

Protokolliga nähakse ette kalapüügivõimalused neljale tuunipüügiseinerile. Võttes arvesse Vaikse ookeani kesk- ja lääneosas (Kiribati ja Saalomoni saared) kehtivate lepingute nõudeid, võimaldab see protokoll ELi liikmesriikide laevastikul jätkata oma praegust tegevust ja aitab luua hulga kalapüügivõimalusi, mis võivad pikema ajavahemiku jooksul kasu tuua.

Kokkuleppes nähakse ette, et aastane rahaline toetus on esimesel ja teisel aastal 735 000 eurot ning kolmandal ja neljandal aastal 700 000 eurot ning põhineb järgmisel:

a) esimesel ja teisel aastal 385 000 euro suurune summa ning kolmandal ja neljandal aastal 350 000 euro suurune summa juurdepääsuks 7000 tonni suurusele võrdlustonnaazile ning

b) toetus Cooki saarte kalanduspoliitika arendamiseks summas 350 000 eurot esimesel, teisel, kolmandal ja neljandal aastal. Toetus vastab riikliku kalanduspoliitika eesmärkidele ja eelkõige Cooki saarte vajadustele, mis on seotud teadusuuringute, väikesemahulise kalapüügi, seire, kontrolli ja järelevalvega ning võitlusega ebaseadusliku kalapüügi vastu.

Sellega seoses rõhutab raportöör, et toetused, mis on ette nähtud Cooki saarte kalanduspoliitika arendamiseks ja mis moodustavad 47,6–50 % kõigist ülekantud vahenditest, on märkimisväärsed.

Raportöör soovib Euroopa Parlamendil kõnealuse protokoll pikendamise heaks kiita, arvestades selle tähtsust nii Cooki saarte kui ka Cooki saarte vetes tegutsevate ELi laevade jaoks.

Lõpetuseks rõhutab raportöör, et Euroopa Parlamenti tuleb viivitamata ja täielikult teavitada protokoll ja selle uuendamisega seotud menetluste kõigil etappidel.

17.11.2020

EELARVEKOMISJONI ARVAMUS

kalanduskomisjonile

ettepaneku kohta võtta vastu nõukogu otsus Euroopa Liidu ja Cooki saarte valitsuse vahelise kirjavahetuse vormis kokkuleppe (milles käsitletakse Euroopa Liidu ja Cooki saarte valitsuse vahelise säästva kalapüügi partnerluslepingu rakendamise protokollide kehtivusaja pikendamist) sõlmimise kohta

(COM(2020)0589 – C9-0368/2020 – 2020/0275(NLE))

Arvamuse koostaja: Valérie Hayer

LÜHISELGITUS

Esimene Euroopa Liidu ja Cooki saarte valitsuse vaheline kalandusalane partnerlusleping (edaspidi „partnerlusleping“), mis kehtib praeguseni, allkirjastati 14. oktoobril 2016¹ kaheksaks aastaks.

Viimane protokoll², millega määrati kindlaks partnerluslepinguga sätestatud kalapüügivõimalused ja rahaline toetus, allkirjastati samuti 14. oktoobril 2016 ja kaotas kehtivuse 13. oktoobril 2020.

Protokolli eesmärk on sätestada Euroopa Liidu laevade kalapüügivõimalused Cooki saarte kalapüügipiirkonnas kalavarude kasutamata ülejäägi piires, lähtudes teaduslikest nõuannetest ning Vaikse ookeani lääne- ja keskosa kalanduskomisjoni soovitudest. Lisaks on partnerluslepingu eesmärk tihendada koostööd Euroopa Liidu ja Cooki saarte vahel, et luua mõlema lepinguosalise huvides partnerlusraamistik säästva kalanduspoliitika ja kalavarude vastutustundliku kasutuse arenguks Cooki saarte kalapüügipiirkonnas.

Enne partnerluslepingu ja selle protokollide uuendamist käsitlevate läbirääkimiste lõpuleviimist on komisjon pidanud nõukogult saadud volituste alusel Euroopa Liidu nimel läbirääkimisi Cooki saarte valitsusega, et pikendada kirjavahetuse vormis kokkuleppega kehtiva protokollide kehtivusaega maksimaalselt ühe aasta võrra. Kirjavahetuse vormis kokkulepe parafeeriti 29. juulil 2020.

Kirjavahetuse vormis kokkuleppe eesmärk on võimaldada Euroopa Liidul ja Cooki saarte valitsusel jätkata koostööd, et arendada säästvat kalanduspoliitikat ja kalavarude

¹ ELT L 131, 20.5.2016, lk 3.

² ELT L 131, 20.5.2016, lk 8.

vastutustundlikku kasutust Cooki saarte vetes ning anda ELi laevadele võimalus neis vetes kala püüda.

Liit töötab pühendunult selle nimel, et tagada oma kaluritele piisavad majanduslikud võimalused kogu maailmas, pikendades selleks säästva kalapüügi partnerluslepingut Cooki saartega.

Protokolli viimasel aastal pikendatakse kohaldatavat korda samadel tingimustel maksimaalselt ühe aasta võrra.

Euroopa Liidu makstav aastane rahaline toetus on 700 000 eurot, mis jaguneb järgmiselt:

- a) 350 000 euro suurune aastane summa protokollis pikendatud kehtivuse ajal juurdepääsuks protokollis sätestatud liikidesse kuuluvatele kalavarudele;
- b) 350 000 euro suurune aastane toetus protokollis pikendatud kehtivuse ajal Cooki saarte kalandusvaldkonna arendamiseks. Toetus on kavandatud selleks, et vastata Cooki saarte riikliku kalanduspoliitika eesmärkidele merekalavarude säästva majandamise programmide raames, sealhulgas võitlus ebaseadusliku, teatamata ja reguleerimata kalapüügi vastu ning toetus väikesemahulise kalapüügi sektorile kogu protokollis kehtivusaja jooksul.

Kulukohustuste ja maksete assigneeringute iga-aastane summa määratakse kindlaks iga-aastase eelarvemenetluse käigus, sealhulgas reservi eelarverida aasta alguses veel jõustumata protokollide jaoks.

Kehtivusaja pikendamist käsitlevas kirjavahetuses on sätestatud, et neid summasid vähendatakse proportsionaalselt, kui läbirääkimised protokollis uuendamise üle jõuavad lõpule ja allkirjastatud dokumente hakatakse kohaldama enne kirjavahetuse teel kokku lepitud aastase pikendamistähtaaja lõppu.

Eelarvekomisjon palub vastutaval kalanduskomisjonil anda soovitus kiita heaks ettepanek võtta vastu nõukogu otsus Euroopa Liidu ja Cooki saarte valitsuse vahelise kirjavahetuse vormis kokkuleppe (milles käsitletakse Euroopa Liidu ja Cooki saarte valitsuse vahelise säästva kalapüügi partnerluslepingu rakendamise protokollis kehtivusaja pikendamist) sõlmimise kohta.

NÕUANDVA KOMISJONI MENETLUS

Pealkiri	Euroopa Liidu ja Cooki saarte valitsuse vahelise säästva kalapüügi partnerluslepingu rakendamise protokollu pikendamist käsitleva Euroopa Liidu ja Cooki saarte valitsuse vahelise kirja vormis lepingu sõlmimine						
Viited	11262/2020 – C9-0368/2020 – 2020/0275(NLE)						
Vastutav komisjon	PECH						
Arvamuse koostaja nimetamise kuupäev	Valérie Hayer 8.10.2020						
Läbivaatamine parlamendikomisjonis	10.11.2020						
Vastuvõtmise kuupäev	16.11.2020						
Lõpphääletuse tulemus	<table> <tr> <td>+: </td><td>36</td></tr> <tr> <td>–: </td><td>1</td></tr> <tr> <td>0: </td><td>3</td></tr> </table>	+:	36	–:	1	0:	3
+:	36						
–:	1						
0:	3						
Lõpphääletuse ajal kohal olnud liikmed	Rasmus Andresen, Robert Biedroń, Anna Bonfrisco, Olivier Chastel, Lefteris Christoforou, David Cormand, Paolo De Castro, José Manuel Fernandes, Eider Gardiazabal Rubial, Alexandra Geese, Valentino Grant, Elisabetta Gualmini, Francisco Guerreiro, Valérie Hayer, Eero Heinäluoma, Niclas Herbst, Monika Hohlmeier, Mislav Kolakušić, Moritz Körner, Joachim Kuhs, Zbigniew Kuźmiuk, Hélène Laporte, Pierre Larroustou, Janusz Lewandowski, Margarida Marques, Silvia Modig, Siegfried Mureşan, Victor Negrescu, Andrey Novakov, Jan Olbrycht, Dimitrios Papadimoulis, Karlo Ressler, Bogdan Rzońca, Nicolae Ştefănuţă, Nils Torvalds, Nils Ušakovs, Johan Van Overtveldt, Rainer Wieland, Angelika Winzig						
Lõpphääletuse ajal kohal olnud asendusliikmed	Mauri Pekkarinen						

NIMELINE LÕPPHÄÄLETUS NÕUANDVAS KOMISJONIS

36	+
ECR	Zbigniew Kuźmiuk, Bogdan Rzońca, Johan Van Oortveld
PPE	Lefteris Christoforou, José Manuel Fernandes, Niclas Herbst, Monika Hohlmeier, Janusz Lewandowski, Siegfried Mureşan, Andrey Novakov, Jan Olbrycht, Karlo Ressler, Rainer Wieland, Angelika Winzig
RENEW	Olivier Chastel, Valerie Hayer, Moritz Körner, Mauri Pekkarinen, Nicolae Ştefănuţă, Nils Torvalds
ID	Anna Bonfrisco, Valentino Grant
S&D	Robert Biedroń, Paolo De Castro, Eider Gardiazabal Rubial, Elisabetta Gualmini, Eero Heinäluoma, Pierre Larrousurou, Margarida Marques, Victor Negrescu, Nils Ušakovs
Verts/ALE	Rasmus Andresen, David Cormand, Alexandra Geese, Francisco Guerreiro
GUE/NGL	Dimitris Papadimoulis

1	–
GUE/NGL	Silvia Modig

3	0
ID	Joachim Kuhs, Hélène Laporte
NI	Mislav Kolakušić

Kasutatud tähised:

+ : poolt

– : vastu

0 : erapooletu

VASTUTAVA KOMISJONI MENETLUS

Pealkiri	Euroopa Liidu ja Cooki saarte valitsuse vahelise säästva kalapüügi partnerluslepingu rakendamise protokollu pikendamist käsitleva Euroopa Liidu ja Cooki saarte valitsuse vahelise kirja vormis lepingu sõlmimine	
Viited	11262/2020 – C9-0368/2020 – 2020/0275(NLE)	
Konsulteerimise/nõusolekutaotluse kuupäev	17.11.2020	
Vastutav komisjon istungil teada andmise kuupäev	PECH 23.11.2020	
Nõuandvad komisjonid istungil teada andmise kuupäev	DEVE 23.11.2020	BUDG 23.11.2020
Arvamuse esitamisest loobumine otsuse kuupäev	DEVE 29.6.2020	
Raportöörid nimetamise kuupäev	François-Xavier Bellamy 20.10.2020	
Läbivaatamine parlamendikomisjonis	12.10.2020	2.12.2020
Vastuvõtmise kuupäev	3.12.2020	
Lõpphääletuse tulemus	+: 25 –: 2 0: 0	
Lõpphääletuse ajal kohal olnud liikmed	Clara Aguilera, François-Xavier Bellamy, Izaskun Bilbao Barandica, Isabel Carvalhais, Massimo Casanova, Rosanna Conte, Rosa D’Amato, Giuseppe Ferrandino, João Ferreira, Søren Gade, Francisco Guerreiro, Anja Hazekamp, Niclas Herbst, France Jamet, Pierre Karleskind, Predrag Fred Matić, Francisco José Millán Mon, Cláudia Monteiro de Aguiar, Grace O’Sullivan, Manuel Pizarro, Caroline Roose, Bert-Jan Ruissen, Annie Schreijer-Pierik, Peter van Dalen, Theodoros Zagorakis	
Lõpphääletuse ajal kohal olnud asendusliikmed	Carmen Avram, Catherine Chabaud	
Esitamise kuupäev	7.12.2020	

NIMELINE LÕPPHÄÄLETUS VASTUTAVAS KOMISJONIS

25	+
ECR	Bert-Jan Ruissen
GUE/NGL	João Ferreira
ID	Massimo Casanova, Rosanna Conte
NI	Rosa D'Amato
PPE	François-Xavier Bellamy, Peter Van Dalen, Niclas Herbst, Francisco José Millán Mon, Cláudia Monteiro De Aguiar, Annie Schreijer-Pierik, Theodoros Zagorakis
RENEW	Izaskun Bilbao Barandica, Catherine Chabaud, Søren Gade, Pierre Karleskind
S&D	Clara Aguilera, Carmen Avram, Isabel Carvalhais, Giuseppe Ferrandino, Predrag Fred Matić, Manuel Pizarro
VERTS/ALE	Francisco Guerreiro, Grace O'sullivan, Caroline Roose

2	-
ID	France Jamet
GUE/NGL	Anja Hazekamp

0	0
---	---

Kasutatud tähised:

+ : poolt

- : vastu

0 : erapooletu